

# Nagyvárad Estilap

A szerkesztésért felelős:  
MARTON MANÓ főszerkesztő

Kiadóhivatal: Hegedűs Hirlapiroda  
Szerkesztőség Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

## Prologus

Hölgyeim és Uram, most, amikor első ízben szétvillanak a függönyök, úgy érezzük, hogy néhány ünnepélyes és komoly szóval kell üdvözölni Önöket. Ime mégis csak kigyulladtak a rivalda lámpái, az aranyos ciradás régi megszokott otthonunk barátságosan invitál bennünket, hogy lelkünket megfürösszük a magyar szó, a magyar színművészet megtisztító melegségében. Ime, a nagyváradai magyar színészet mégis csak feltámadt, újult erővel, frissen, fiatalon pezsgő energiával és életkedvvel.

Valljuk be, nagyon is betegnek látszott a nagyváradai magyar színészet sorsa. Hosszu és kínos agonizálás rémitette el a művészetért rajongó lelkeket és voltak pillanatok, amikor még az optimisták is feicsóválva mondtak le a beteg életéről. Voltak időszakok, amikor ugylátszott, hogy vége mindennek, — ez a kultura, amelynek tradíciója háromszáz esztendőre nyulik vissza, örökké és véglegesen elnémulni látszott. Dicséret és dicsőség mindazoknak, akik a legnagyobb erőfeszítéssel, valóságos önfeláldozással siettek a beteg életének megmentésére. Dicséret és dicsőség elsősorban Nagyvárad népének, amely az utolsó pillanatban ugyan, de mégis ki tudott bontakozni a közöny, a letargia súlyos hátójából és méltóan tudott cselekedni régi presztíziséhez és hírnevéhez. Dicséret és dicsőség a hatóságoknak is, amelyek nagyon nehéz körülmények között segítettek Nagyvárad magyar népét ebben a küzdelemben. A betegség elmúlt, frissen, elevenen előttünk áll újaszületve a nagyváradai magyar színház, amely szimbóluma lesz küzdelmeinknek, törekvéseinknek.

Hölgyeim és uraim, ez az újaszületett magyar színház nem ajánl nekünk, hanem keserves fáradságos munkával kivívott diadalt. Ezt az eredményt soha semmiéle körülmények között nem szabad kiengedni a kezünk közül. Dokumentálnunk kell azt, hogy nemcsak pillanatnyi lelkes felbuzdulás eredménye a mai megnyitó este, hanem céltudatos munkáé, amelynek jelentőségét mindenki ismeri és sohasem engedheti kétségbevonni. A színház a jövőre is kötelez bennünket és nekünk nagyváradiaknak mindig be kell bizonyítanunk azt, hogy történelmi kötelezettségeinknek a legnehezebb körülmények között is eleget tudunk tenni.

A mai üdvözlésünk tehát annak a jövő generációnak nevében is szól, akik részére Önök a színházat megmentették. És most új korok következnek, tele reménységgel és életkedvvel. Kezdődjék meg az előadás.

## Mussolini elnémet minden ellenvéleményt

A minisztertanács drákói határozatai — Tombol a reakció

— Az Estilap eredeti távirata —

A fascizmus elmúlt négy esztendeje megtanított bennünket arra, hogy minden legkisebb támadás után, ami a *nouveau régim-et* éri, Olaszország mértékeket meg *visszafelé* azon az uton, amelyen a modern társadalom az állameszme respektálásával az egyéni szabadság lehető maximuma felé halad. Az olasz nép impulzív természeténél fogva nem is kell csodálkozni azon, hogy a legkisebb behatásra, ami a fascizmus ellen irányul, visszahatásként olyan hivatalos kilengések következnek, amelyek az acqua toffana, a Medicik, a Borgiák, a degli Ubertik, a piombik, a Scarpiák korába sodorják vissza az Italia Unitát. A fascizmus, amelyet teoretikusai és gyakorlati vezetői egyaránt *forradalomnak* neveznek, most jut el oda, ahova hiposztatikus ellenlábasa: az 1917-es orosz forradalom elérkezett akkor, amikor nem tűrt más pártot, mint a legszélsőbb forradalmi.

Féltreírhatetlenül ez az, ami a római félhivatalos Stefáni ügynökség ma érkezett jelentéséből kiolvasható. Ugyanis az olasz minisztertanács — (amelyben Mussolini a diktatura szellemének megfelelően a miniszterelnökön kívül még öt, sőt tegnapról fogva hat tárcát képvisel) — tegnapi ülésén hozzájárult a belügyminiszter részéről a közrend biztosítására szolgáló garanciákhoz, amelyek a következők:

1. Felülvizsgálják az Olaszországban tartózkodó külföldiek utlevélét.
2. Súlyosan megbüntetik azo-

kat az olaszokat, akik utlevél nélkül akarnak kimenni az országból és azokat is, akik ezeknek segédkezet nyújtanak.

3. Felosztatják azokat a pártokat, amelyek ellenkeznek a jelenlegi renddel.

4. Rendőri őrizetbe veszik a felforgató cselekményekben résztvevni akarókat.

5. Súlyosan megbüntetik azokat, akik illetékellenül hordják a fascista jelvényeket.

6. Minden fascista parancsnok-

ságnál politikai nyomozó-osztályt fognak telállítani.

Etfogadta a minisztertanács a halálbüntetés visszaállításáról szóló javaslatot is, amely első sorban a merénylőkre vár. Valamennyi bűntény felett különbírság ítélkezik, melynek elnöke egy tábornok, tagjai pedig a milícia főrangú tisztjei. Ezek a katonai büntetőtörvénykönyvnek a háboruban érvényes rendelkezése alapján ítélkezik.

## A belügyminiszter segíteni akar a városok helyzetén

A városok szövetségének kongresszusán lefolyt vita folyamán Goga Octavián belügyminiszter átirattal fordult a pénzügyminiszterhez és az átiratban tüzetesen kifejti, hogy az államnak kötelessége segíteni a községi háztartásokat, amelyeket a legutóbbi pénzügyi törvények elszegényítettek és igazságtalan elbánásban részesítettek.

A belügyminiszter javasolja a pénzügyminiszternek, hogy az ugynevezett addicionális adókat (amelyeket most a kincstári közlegek hajtának be, hogy aztán a kincstár a primáriához juttassa ez összegeket) a jövőben közvetlenül a községi (városi) adóhivatalok közegei hajtsák be.

Javasolja aztán a belügyminiszter, hogy a fausi házakra, amelyeket földművelők lakásul használnak, tízs százalékos adót vessenek ki. Az ilyen épületek mostanáig adómentesek voltak. Ez új adó nem jöveteléből két százalék a megyei közigazgatásé lesz.

Majd a következő módosításokat javasolja Goga miniszter:

1. A mezőgazdasági ingatlan jövedelmének addicionális kvótáját az eddigi három százalékról ötszázalékra emeljék;

2. a beépített ingatlanok jövedelme után fizetett adó addicionális kvóta a falvakon 6-ról 8 százalékra, a városokban pedig 6-ról 9 százalékra növekedjék;

3. az ipari és kereskedelmi jövedelmek adójának addicionális kvótája falvakon az eddigi 3-ról 5 százalékra, városokban pedig 6 százalékra növekedjék;

4. olyan foglalkozásoknak és életpályáknak, amelyek más adó alá nem esnek, addicionális kvótája városokban az eddigi 3 helyett 6 százalékos, falvakon pedig százalékos legyen.

A pénzügyminiszter most tanulmányozza Goga belügyminiszter javaslatait.

## Megszűnik az angol szénválság

— Az Estilap eredeti távirata —

Londonból jelentik: Ma kezdik meg a tanácskozásokat a szénválság megszüntetése érdekében.

A kormány ma délután lép érintkezésbe a munkásokkal, akiknek egyik képviselője kijelentette, hogy a helyzet reménytelibb, mint bármikor volt.

## Franciaország mozgósított a katalóni határra

— Az Estilap eredeti távirata —

Párisból jelentik: A Katalán forradalmi megmozdulást még csirájában sikerült elfojtani.

A perpigui határcsúszás lefekezésére Franciaország két ezredet küldött a spanyol határvidékre.

A határátelést szigorúan ellenőrzik. Barcelonában a lapokat erősen cenzurázzák, hogy ne adhassanak hírt a történetekről.

A „Petit Parisien“ szerint Franciaországban nyolcvan spanyol és harmincöt olasz összeküvőt tartóztatnak le, de még további letartóztatások várhatók.

Marua ezredes az öt kihallgató prefektusnak úgy vallott, hogy ő volt az egyedüli vezére az elszakadási mozgalomnak, a többiek csak parancsait teljesítették.

## Apolló-mozgósínház

3, 5, 7 és 9 órákor

Ma, szombaton először

# A pénz rabjai

Hatalmas társadalmi dráma 7 felvonásban.

A főszerepben

## Norma Talmadge

Csodás tengeri vihar.

## Mi újság?

### Vaskezü ember?

#### Pro-Palesztina Liga szezonnyitó ének és dalestélye

A Pro-Palesztina Liga november 8-án, hétfő este 9 órai kezdettel tartja szezonnyitó estélyét a Kereskedelmi Csarnok nagytermében.

Az estély műsora a következő:  
1. Prológ: Giszkalay János. 2. Kol-Nidre. Csellón: Popescu. Zongorán kíséri: Vomácska. 3. Ruth Klára elmondja egyik versét. 4. Részlet a Hugonották című operából. Énekli: Traurig Gizi. Zongorán kíséri: Vomácska. 5. Ünnepi beszédet tart dr. Marion Ernő. 6. Apolló szobra előtt. Héberül szavalja: Grosz Péter. 7. Duet: Die verkaufte Braut című operából. Éneklik: Traurig Gizi, Stein Vilmos. Zongorán kíséri: Vomácska. 8. Glasnow. Vonósnégyes. Játsszák: Vomácska József, Amigó Annus, Krámmer Ödön, Popescu. 9. A Zsidó május. Szavalja: Lampel Ödön. 10. Saint-Sains: Aria, Sámson és Delila című operából. Hubay: Szeretném itt hagyni... Dienzi: Liliom szál. Énekli: H. Csighy Ella hangverseny énekesnő, zongorán kíséri Weisz Reskó. 11. Hatikva: Előadják a filharmonikusok.

Az estély rendezősége közli, hogy csak igen korlátolt számú jegyeket bocsájtott ki, tekintettel arra, hogy az estélyen Erdélyből közel 200 delegátus vesz részt. Jegyek kaphatók: Horovitz cukorkaüzletében, Blum esernyőüzletében, dr. Bárdos Imre irodájában, Ferdinánd király körút 14. Telefon 3-66.

\* Mária királyné amerikai útja. Seattleból táviratozzák, hogy Mária királyné tegnap délután elérkezett amerikai útjának nyugati végpontjához, ahonnan Vancouveron keresztül visszafelé indult.

### A Barrey cirkusz vadállatai kiszabadultak

\* Egyházi zene. A székes-egyház ének- és zenekara vasárnap, 7-én a 10 órai nagymisén Gruber Esz-dur miséjét adja elő. Betétek lesznek: Filke: Filiale regüm és Benedicite gentes.

Ézüsti díszlányok KÁLMÁNNAL 2

\* Filharmonikus hangverseny. November 13-ikán ismét megkezdik a filharmonikusok koncertszezonjukat. Az első hangverseny műsorából ítélve az idei évad az eddigiekéétől is meghaladja s reméljük, hogy az idén is zsufolt házak mellett fognak debutálni. A koncert műsorán a klasszikus zene és modern zene képviselői egyaránt szerepelnek. Gade és Haydn művei mellett Strauss Richard, Rózsavogó opera és Bizet L'Arlescin I. Suiteje lesz műsoron. Ez idén is főként a tagok részére rendezik hangversenyüket s csak csekély számban megmaradó jegyek fésznek árusítva. Mindenki kellő időben jelentkezék Vidor Manó könyvkereskedésében tagsági helye biztosítása végett, mert az előbb jelentkezők jobb helyet kapnak.

\* **OLD ENGLAND** keztyű kúrt megesegek tül-tében leg-finomabb bőr-keztyű 195 lei Regele Ferdinand 3.

x Részlet fizetésre is előállít temetéseket a „Kegyület” Sas-passage.

x Hencserek részletre Mansber-ger-nél, Bul. Reg. Ferdinand 17.

#### Arany ajándéklányok KÁLMÁNNAL !!

\* A Mizrachi delegátusai a VII-ik országrészi konferenciára. A Mizrachi Erdélyrészi központ-jához eddig a VII-ik országrészi konferenciára a következő delegátus választási eredmények érkeztek: Nagyvárad delegátusoknak megválasztottak: Nussbaum Sámuel, Mittelmann Jakab, Wasserstrom Sándor, Berkovits Bernát, Klein Mór, Weisz Ödön Lipót, Reich József, Silbermann József, Ráth Efraim és Juszt Móse. Pót-delegátusok: Karfunkel Fülöp, Abrahám Mendel, Groszmann Jenő, Sonnenwirth Mór. Vidéki helyi csoportok delegátusai: id. Silberstein Armin, Weisz Kálmán, Leitner Ignác, Koós Zsigmond, Gottfried Eduárd, Goldstein Móse, Salzer Armin, Freund Benjámín, Leitmann Dezső, Grünberger Ignác, Rothbart Ede, Rothbart Bernát, Koós Leó, Keszenbaum Miksa, Bleier Adolf, Bornstein Mór, Gottfried Izidor, Goldstein Mór, Friedlander Félix, Klein Jenő, Schön Dezső, Goldstein Böske, Feig Lázár, Kemény József, Gutfried Simon, Epstein Samu, Stern Vilmos, Bernach Bertalan, Mózes Aron, Rózsa Rezső, Bárány Éliás, Vajda Géza, Moskovits Mór, Schwartz Menyhért, Gutfried Emanuel, Gottlieb Herman, Grünwald Sándor, Grünberger Izidor, Wégh Sári, Goldstein Vilmos, Ullmann Frigyes.

\* Rendkívül szenzációs tartalommal jelenik meg hétfőn reggel a Sporthírlap, amelyre felhívjuk a sportpublikum figyelmét.

\* A VII-ik országrészi cionista konferencia irodája közleménye. Értesítjük a n. é. közönséget, hogy a VII-ik országrészi cionista konferencia vendégei lesznek: dr. Mayer Ébner, Kamarai képviselő; dr. Felix Rosenblüh, a cionista világszervezet kiküldöttje; dr. Wollstein I., jeruzsálemi kiküldött. A konferencia rendezősége, hogy lehetővé tegye a közönség részvételét a konferencián és az ünnepélyes megnyitón, igazolványokat bocsájt ki. Igazolvány nélkül a konferencia termébe be nem bocsájtatik. Felkérjük a résztvevni óhajtokat, hogy belépési igazolványait Horowitz cukorüzlet, Blum esernyőüzlet, Mizrachi helyiség Piafa Mihai Viteazul 2., dr. Bárdos iroda Bulv. Regele Ferdinand 14. Telefon 3-66, beszerezni sziveskedjék. — Erkező delegátusaink részére szobákat, akár díjazás, akár ingyenesen, fenti helyekre kérünk bejelenteni.

\* Életunt napszám. Ma reggel telefonon jelentették a mentőknek, hogy Tóth Ferenc 45 éves napszámos Ovoida-utca 8. számú lakásán zsirosszóda oldatot ivott. A mentők az életunt embert a köz-kórházba szállították, ahol nyom-ban gyomormosást alkalmaztak. Tóth Ferenc, a kihallgatás végett megjelent rendőrtisztviselő előtt megtagadott minden felvilágosítást az öngyilkosság elkövetésére vonatkozóan. — Mindössze annyit sikerült belőle kivenni, hogy feleségével állandó hadilábon állott és tegnap este is órákon keresztül hangos elkeseredett veszekedés volt közöttük. Tóth különben az idejekorán alkalmazott gyomormosás után teljesen jól érzi magát és egy-két napon belül már el is hagyhatja a kórházat.

Feltűnően szép nő utazik áhítatos udvarlójával az expresszen. Utközben egy hosszú alaguton mennek át és az udvarló minden várakozás ellenére teljesen nyugodt maradt. Mikor az alagutat elhagyták, megszólal a férfi:

— Tudja, hogy ez az alagut 300 millió frankba került?

— No, ami magát illeti, ez a kiadás teljesen hiábavaló volt!

Kohn, aki párhates házas, egy éjszaka későn megy haza. Az asszony, mikor hallja a kulcsot csikordulni, lábujjhegyen kiút az előszobába s a sötétben a nyakába ugrik és megcsókolja. — Pszt, — mondja Kohn — ne olyan hangosan, meghallja a nagysága.

— Mért olyan szomorú, szomszédasszony?

— Az uram miatt. Tegnap megint olyan volt, mint egy futball labda.

— Hogy érti ezt?

— Bérugva találták a kapuban.

HEYMAN SZINKÖR  
ma 3, 5, 7 és 9 órákor bemutatja

# Amerikai VÉNUSZ

9 felvonásos exclusiv slágert  
**Ford Sterling**  
a főszerepben.

Vasárnap délelőtt 11 órákor  
nagy

## matiné Csalj meg édes

szenzációs vigjáték.  
Főszerepben: LEVIS STONE  
10 leies helvárak

\* Koszorúmegváltás Szüts Dezső temetésén. Néhai Szüts Dezső kollégánk eltemettetése alkalmából Ramminger István fodrász mester 300 leit, Kelemen Kálmán ügy. adóhivatali főnök pedig 100 leit küldött be nekünk koszorúmegváltás címén. Az adományokat köszönettel nyugtázzuk. A nagyváradai újságíró szervezet.

\* A Protestáns Jótékony Egyesület első teadélutánját november 7-én, vasárnap d. u. 5 órákor tartja a Ref. tanítóképző-intézet dísztermében, a melyre szivesen látja nemcsak a város protestáns közönségét, hanem — mindenkit — aki a protestáns árvaház felgyámoltítását szíven viseli.

x Margittai közönség figyelmébe! Hegedüs Hirlapiroda Kölcsonkönyvtárra előfizethető Herznél. Olvasási díj 60 Lei, kaució 100 Lei.

## NYILTÉR

### Felhívás

Egyik ügyfelem megvásárolja Lisztes Sándorné szül. Klein Vilma, Oradean Calea Victoriei 110 szám alatt levő bodegáját.

Felhívom a cég hitelezőit, hogy követeléseiket irodámban három nap alatt jelentsék be, mert különben azokat nem veszem figyelembe.

Dr. Grósz Andor  
ügyvéd

3148

Str. Avram Iancu 2.

## Esőernyő

legolcsóbb a készítőnél  
**Rosenberg Testvérek**  
Nic. Iorga (Zöldla-u.) 8. — Behuzás, javítás  
gyorsan készül. 2457

### Ruhákat

fest, tisztí

### Gallérokat

legszebben mos,  
vasal

## Szabó László

Take Ionescu (Körös-utca 1.  
Fiók: Bazárépület Bul. Reg. Ferdinand 4)

**Vevőközönség!**

Mi nem óhajtunk rendezni, mert nem csak átmenetileg, mintegy mézes madzaggal toborozzuk magunk köré a t. vevőközön-séget, hanem a messze-menően megcsu-foló olcsó árainkkal igyekszünk minden időkre az igen tisztelt vevőközön-ség bizalmát, őszinte ra-gaszkodását megnyerni és mindvégig megtartani.

**Vevőközönség!**

tehát, sohasem rendezünk.

**Kovács Testvérek**

nagyáruháza Sas-passage Ro-mánia legolcsóbb, legnagyobb divatháza

## A nagyváradi kisdíák bélyegalbumot kapott Pola Negritől

A világhírű filmprimadonna levele

Braun Sanyi azonfelül, hogy éppen az inga lengésének problémájával foglalkozik, ezen a fizikai elfoglaltságon, továbbá a földrajz és történelmi leckéin kívül végső-kig elszánt hiva a Törekvésnek. Fanatikus labdarúgó, s gyönyörű-sége, álma, mindene egy kétségte-len, pregnáns gól — a Nac kapu-jában. Azaz. Azaz, hogy ennél szebb örömet is ki tud találni Sany-i a negyedikből, ha nagyon meg-szorítják.

Mi lehet ez a szebb öröm? Iste-nem, beülni a moziba és nézni gyönyörű tájakat, nyüzsgő messzi városokat, fülledt izgalomban figyelné a vakmerő hős mozdulatait és az amerikai kisasszonyok nap-fényes szőke haját, amint a kis lé-lekvesztőn evezve lengedezik a szélben...

Braun Sanyi tökéletes film-szakértő, mint ahogy ezek az ara-nyos gyerekek nagyrészt csodála-tosan értik a filmet. Szigorú kriti-kus, ismeri a márkát, tudja, ki milyen rendező, mit ér a színész. És tudja mit ér Gloria Swanson, de kiváltkép Pola Negri. Ez a csodálatos, bolondos fekete dé-mon egy-egy szerepében különö-sen tetszett s itt nem szabad mű-vészi vonatkozásokon kívül egyéb-re gondolni. Sanyi izléses és okos gyerek s mindenekfelett gyerek.

Ment haza anyussal a moziból pár hónap előtt és nem győzött dumálni a szerep finom részletei-ről, a színészről apró megfigyelé-seiről, amiket kis rajongója rend-re észrevett. És akkor este írt Hollywoodba kedves levelet, né-met nyelven. Gratulált a nagy primadonnának, közölte vele, hogy még mikor a frajlájjal járt a mo-ziba, akkor is a Pola-film érdekelt-e s mindig arra gondol, milyen isteni volna, ha ő egyszer a cso-dás művésznőnek egy alázatos

kézcsókkal köszönhetné meg azt a sok szépet, amit a világ emberi-ségének nyújt.

Anyus nevetett, mikor a levelet approbálás okán elolvasta: ő te kis csacsi te, mit gondolsz, Pola Negri el se olvas ilyen gyerekes irkafirkákat. A levél azonban elment rendes utján és a fiatal ma-ma nagyon tévedett. A világhíres diva nemcsak elolvasta Sanyi paj-tás elragadtatót sorait, hanem...

hanem Herrn Alexander Braun Student Str. Cantemir címre le-vél érkezett tegnap Amerikából. Űzleti levél, minden fakszni nél-kül, szürke boríték és szürke pap-ir. Sarkában domboru nyomással apró betűk.

Fox film Corporation  
N. P.

Volt-e boldogabb ember Vára-don, mint Braun Sanyi, mikor a levelet ugrándozva, remegő ujjak-kal felbontotta. Gépirásos pár kedves sor, hibátlan német nyel-ven. Mindössze: Liebster Kind, meghatottan köszöni a távol vi-lágrészből jött bájos üdvözlését, igaz nagyon sok érkezik ilyesmi az ő számára a föld minden tájáról, de — azt mondja — ez a le-vél valahogyan az üde hangjával megragadta. Kéri távoli kis barát-ját, fogadja el csekély viszonzásul azt a bélyegalbumot, néhány ber-a-gasztott ritkasággal, amelyet a le-véllel egyidőben tett postára. Adieu! Liebster Kind, dein Pola Negri.

Szent isten! Bélyegalbum. Rit-kaságokkal. Hollywoodból. Pola Negritől. Sziv, mit kívánsz még? Képzeltető, micsoda izgalommal várja Sanyi és az egész osztály az amerikai csomagot, amelynek az iskolai bélyeggyűjtésben ah inavis mindent elsöprő az értéke...

## Egy főkonzul gyanus üzelmei

A mexikói kormány eljárása volt reprezentánsa ellen

— Bukaresti tudósítónk távirata —

Két évvel ezelőtt Bukarestben a Strada A. C. Rosettin irodahelyiséget bérelt egy Scarlet Tottu nevű úr. Az iroda ajtájára kiírta, hogy ott van Mexikó romániai főkonzulátusa, amelynek vezetője ő, Scarlet Tottu, mint tisztelet-beli főkonzul. A „főkonzul” úr élénk forgalmat bonyolított le, ami főleg abban állt, hogy jó pénzért mexikói utlevelet adott román állampolgároknak, akiket aztán kiszállított Mexikóba. Hogy milyen sors várt az ame-rikai országban a szerencsét-len emberekre, azt már sejt-heti mindenki, aki valamit is olvasott a kivándorolt szegény emberek gyötrelmeiről.

Az Universal annak ide-jén bőséges adathalmazai tá-mogatott cikkben hívta fel a hatóság figyelmét a „főkonzul” üzelmeire. A bukaresti rendőr-ség le is foglalta akkor a mexi-kói iroda összes könyveit és aktáit, de magának Scarlet Tottunak kellő időben sikerült megugrania. Más helyre he-

lyezte át tevékenységének sulypontját; hogy most hol van, senki sem tudja.

Mint az Universal Konstantinápolyból értesül, a mexikói kormány most meg-fosztotta Scarlet Tottut a fő-konzuli címtől, egyben lépé-seket tett a román kormánynál, hogy a levitézlett főkonzult tartóztassa le. Elrendelték kö-rözését.

## Nagyváradi ügyvéd furcsa kalandja a végrehajtóval

Amikor a kliens helyett az ügyvédnél foglalnak

A mai Nagyvárad tipikus alak-jai között kétségkívül egyike a legjellegzetesebbeknek: a vég-rehajtó. Szó sincs róla, azelőtt is voltak végrehajtók, sok könny és panasz jelezte azelőtt is a „dob” útját, de hivatottságuk igazi tu-datára csak mostanság ébredt ez az emberfajta, most, amikor olyan kevés a pénz és mégis olyan sokat kell adóban fizetni. Bizony, a végrehajtó csak egyetlen állam-

Atmeneti kabát 296  
Börkabát  
Mikádó  
Gyermekek télikabát  
**MENDEL**  
Regelé Ferdinand  
(Rákóczi-ut) 3.

## Szent Ferenc nagyváradi ünnepe

A vasárnapi jubileumi Szent Ferenc ünnepélyre lázas buz-galommal készül nemcsak a rendezőség, hogy az ünnepélyt igazán feledhetetlenné tegye, méltán ülven meg a nagy-szent emlékezetét, de maga a város közönsége is oly nagy érdeklődést tanúsít iránta, aminőt már évek során nem tapasztaltunk.

Várad is méltón akarja ki-venni részét a világszerte ün-nepelt szent emlékezetéből. Az ünnepélyt Schüller Márta, a je-les Fischer-növendék zongora-játéka nyitja meg. P. Treján, Erdélyszerte ismert kiváló fő-pap, szónoki képességének ja-vát fogja adni ünnepi beszéde-ben. Irána Péter, a ferences irodalomnak ez a szerény, de annál kiválóbb tudós ismerője, Szent Ferencet, mint nevelő művészt mutatja be, dr Po-pity és Láng A. szavalnak.

Külön meglepetése a műsor-nak Tötössy Dalmának, ennek a kiváló fiatal énekművésznő-nek föllépte, akit vérbeli mű-vészberek fognak zongorán és csellón kísélni.

Belépő díj nincs, de önkéntes adományokat a létesítendő fe-hér könyvtár javára köszönet-tel fogad a rendezőség.

Szenzációs az Apolló mozgó vasárnapi mai napja!

**Blood kapitány**

hatalmas kalandorfilm 10 felvonásban és

**MALEK mint Sherlock Holmes**

vígjáték 5 felvonásban

Minden belépőjegyhez ajándék-tárgyat adunk.

irodájában és amely a mai végrehajtók közismert „ügybuzgóságának” szinte klasszius példája.

Az eset a következő:

Október 28. Dr Meer Béla ügyvédi irodájába beállt a végrehajtó és a dobos.

— Mi tetszik? — kérdi az ügyvéd a barátságos vendégektől?

— A házbéradóért jöttünk!

— Miféle házbéradóért?

— Ügyvéd ur a gondnoka Popper M. Julia Cuza Voda (Szacsavay) utca 25. szám alatti házának.

— Ugy van!

— Nos, erről a házról van szó!

Dr Meer, aki már jórég ügyvéd, nem először találkozott életében a végrehajtóval. Mégis meglepte ez a bámulatos „pontosság”.

— Kérem uraim, — felelte udvariasan — három nap múlva lesz elseje: akkor szedem be a házbért, méltóztassék elseje után jönni az adóért!

Egyszerű a dolog. Adót csak akkor lehet fizetni, ha van miből. A házbéradó novemberi bérjövdelem után jár, tehát meg kell várni legalább is az elsejét...

A végrehajtó nem szólt semmit, hanem leült az asztalhoz és írni kezdett.

— Mi az? — kérdezte Meer Béla.

— Jegyzőkönyv — felelte a végrehajtó. Lefoglalom az ügyvéd irógépjét tizezer lej értékben.

— Az én irógépemet?!

— Igen!

Mire az ügyvéd már kezdett kijönni a sodrából.

— De milyen címen foglalják le az én irógépemet a kliensem tartozásáért?

A végrehajtó elővette legbarátságosabb mosolyát.

— Mire az ügyvéd ur, az egész csak formalitás! Elsején ki tetszik fizetni az adót és akkor rendbe jön a dolog!

Ember legyen a talpán, aki ezt meg tudja állni hidegvérrel. Dr Meer Bélát is elfogta a düh és most már egészen más hangon kezdett beszélni.

— Csak formalitás az egész?!

— kiálltatta a megszeppent végrehajtóra. — Csak formalitás? Hát akkor takarodjék innen, de tüstént!...

Mi történhetett erre? Elvégre a végrehajtó nem egy hős... a derék pénzügyi közeg nem szólt egy szót sem, hanem szépen a hóna alá csapta az iratait, intett bajtársának, a dobosnak és eltávozott.

Azóta elmúlt november elseje, sőt ma már hatodika van, de még mindig nem jelentkezett a végrehajtó az adóért.

## Csók 10 napig!

Alakítsa át **80 Leiért** női filcz és velur kalapját

### KLEIN SIMON

női kalap üzletében, Bulev. Reg. Ferdinand (Rákóczi-út) 5 és 10 szám alatt. A raktáron levő legújabb és legdivatosabb női kalapokat halálán olcsó áron bocsájtom az igen t. vevőközönség rendelkezésére 2429

## EL A BOLFENEKEN

ZÄHLER ERZSI, — akiről egyelőre csak annyit tud a nagyváradi publikum, hogy Jósika Mici utóda, a Terézköruti Szinpadon, Nagy Endre kabaréjában működött, igen csinos fiatal hölgy. Annyira fiatal, hogy, — ne tessék félreérteni, színésznői multja teljesen egy sikkban mozog az urilány multjával. Zähler Erzsí Budapestben még sohasem maradt ki kapuzás után egyedül, a társaságában mindig látható volt egy előkelő és gazdag pesti ur: Zähler Erzsí édesapja, a neves pesti orvos. Zähler Erzsí legényéletének karrierje most derékban török ketté, mert a megnyitó előadásra megjön a család, az igazgató-főorvos ur és Zähler Magda. A Magda már végig táncolta Európát, és aki olvas külföldi lapokat, a legszigorubb kritikuskok tolla után ismerheti a nevét.

Nagyvárad nem az a jelentéktelen város, amelyet a sikerek körláncolatából csak úgy kilehetne hagyni. Zähler Magda nagyváradi vonatkozása sikere egy budapestivé nemrégén vált fiatal orvossal van kapcsolatban, aki különben

most Jáva szigetéről küldözgeti szolgálmasan az anizokot. Ha Nagyváradra is egy-két baráthoz eljut egy ilyen egzotikus kártya, abból megtudható, hogy Jávában valóban epeztően forró klíma uralkodik.

TOLNAY BANDI, akit még nem felejtettünk el, erre az évre Kolozsvárra szerződött, minthogy a Fővárosi Operett színház bezárta, illetve ki se nyitotta kapuit. Halmai Tibor és Biller Irén, Tolnay budapesti partnerei most egy színházalapítási tervvel foglalkoznak s amint egy kolozsvári újságból megtudtuk, Tolnay Andor sem vesztegette el idejét. Egy budapesti dús gazdag ügyvéd és földbirtoke leányát vezette oltárhoz a kitünő bonvivant, akivel a nyáron ismerkedett meg. Akkor, amikor Londonból hazatért. A La Manche csatorna hajóján történt az ismeretség, amely ilyen finisbe torkolt. Webb kapitány, Sullivan és a csatorna többi hősei között, tehát bátran szerepelhet a jövő történelmében a talantumos Tolnay is.

## Néprajzi és népművészeti kiállítás nyílik meg vasárnap a megyeházán

Ritka érdekességű kiállítás nyílik meg vasárnap délben a megyeháza dísztermében: Belényes és Vaskóh környékéről negyvennégy fau háziipari termékei, a legegyszerűbb cserépedényektől kezdve a legművészebb, kivitelű varrottasig lesznek kiállítva. Szerezsán Angela tanárnő és dr Pável Constantinné, leánygimnáziumi igazgatónő gyűjtötték össze fáradhatatlan munkával.

A kiállítás célja elsősorban az, hogy a falusi nép öntudatát emelje, másrészt, hogy bemutassa a Váradon csaknem teljesen ismeretlen háziipari termékeket.

A kiállítás hét csoportra van osztva, minden csoport élén a belényesi romáú nőegylet egyik tagja áll. A megyeháza nagytermében hatalmas szövöszekek mellett dolgoznak egyszerű parasztasszonyok és kezük alól a legszebb szöttesek, varrottasok kerülnek ki. Gyönyörű gyűjtemény van egy Vaskóh melletti falu népe által készített mázolt cserépedényekből, amelyek egyike-másika vitrinek díszé is lehet. A gyapju és pamutszövöttek cikkek a legtarkább változatban díszítik a termet. Kötények, egész öltözékek, szűrök, valami olyan pazar színvegyü léke tarkul a falakon és a polcokon, amilyent még nem is igen láttunk. Szép egyházi te-

ritőkön régesrégi egyházi tárgyak, képek, könyvek, mind népi készítmények.

Nagyon érdekes Szerbest alú szűrőgyűjteménye, amelynek főleg Arad környékén van piaca. Büszkén mutogatják a cifra szűrők közt azt a mintát, amelyet

Mária királynénak készítették.

A kiállítás igazán érdemes arra, hogy minél többen keressék azt fel. A kiállított tárgyak egy részét el is adják, a főcél azonban az, hogy megrendelések felvételével munkához juttassák a paraszt népet.

A kiállítást vasárnap délben ünnepélyes külsőségek között nyitja meg J a c o b József prefektus.

Konyhaberendezés 3.000 leltől  
Háló " " " 9.000 "  
Ehédő " " " 25.000 "

Beszerezhet olcsón mindenféle butorokat

Engelstein Lázár  
2504 cégnél

I. Vulcan (Nagy Sándor)-u. 10

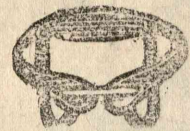
Kedvezményes ítézési feltételek mellett is.

## Képes Elek

orvosi kötszerész, Sas-passage 20.

Saját készítményű 2393 1

sérvkötők, haskötők,



gummi-harisnyák, specicális köt-szerek, női és férfi övszerek.

## Nem kell reklám,

csak jó áru olcsó árban!

## Hetiárjegyzék

Vizes pohár csiszolt	5-
Boros pohár csiszolt	350
Likörös pohár csiszolt	3-
Vizes kancsó kristály	30-
Boros palack kristály	30-
Mély lapos tányér fehér	15-
Csemege tányér fehér	10-
Teás, kávé csésze fehér	28-
Mocca csésze szines	20-
Teás, kávé készl. szines	400-
Mosdó készlet szines	450-
Étkező készl. felszerelve	1500-

## Eladás nagyban és kicsinyben!

Fraji Komlós Testvérek  
ORADEA NAGYVÁRAD  
Gyári raktár, nagykereskedés  
Str. N. Iorga (Zöldfa)-utca 13.  
2322

Harisnyák, keztük, gyermek-szwetter, selyem-sál, nyakkendők, férfingek és még 1000-féle cikk órlást választékban a legolcsóbban  
**SZENZSKI-nél**  
2884 Sas-passage

## SZÜCS

és szörmeárul

jutányosan szerezheti be

Leichmernél 2331

Str. Ciorogariu (volt Uri-utca) 4.

## Lábtörölők (cocus)

nagy választékban kaphatók

Stern S. Endre

festék és kefeáru üzletében, Strada N. Iorga (Zöldfa-utca) 10. 2406

## Értesítés

Tudomásukra hozzuk a tisztelt vevőközönségnek, hogy különleges mirtuszkoszorukat, fátvólokot és finom virágokat legolcsóbb gyári árban kicsinyben is árusítunk 3087

## Művirággyár

Millerand (Arany János)-u. 12.

**A Színházi cukorka és csemege áruház** tisztelettel értesíti a nb. vásárló közönséget, hogy cukorkaüzletét elsőrendűen felszerelt **buffet-vel bővítette ki** hol állandóan a legfinomabb bel- és külföldi borok, likörök, sajtok, halak állandóan friss hideg félévágottak állanak a nagyérdemű fogyasztók rendelkezésére

Szives pártfogást kér

**HOROVITZ JÓZSEF**

## Mosoiu tábornok előadást tart Váradon Eminescuro!

Hónapokkal ezelőtt akció indult Bukarestben abból a célból, hogy Mihail Eminescunak, a legnagyobb román költőnek, impozáns szobrot állítsanak Bukarestben.

Az akció élére maga Mosoiu tábornok, volt miniszter állt. Az akciót irányító bizottság az ország nagyobb városában propaganda előadásokat rendez és e körútján természetesen felkeresi Nagyváradot is.

Vasárnap délután 6 órakor a színházban lesz az Eminescu-ünnepély, amelyen a nagy költő irodalmi és közéleti egyéniségét Mosoiu tábornok fogja méltatni. Valószínűleg itt lesz az előadást tart az ünnepélyen Pamfil Seicaru, az ismert bukaresti nacionalista újságíró és publicista.

## MOZI

— **Norma Talmadge az Apollóban.** A „Pénc rabjai” a címe az Apolló legújabb slágerének, melyben Norma Talmadge játsza a főszerepet. A film igazán magas minőségű, s különösen kiemelendő részlete egy óriási tengeri viharban elsüllyedő hajó látványa, amely olyan tökélyt mutatja a filmtechnikának, amilyent még nem is láttunk. Bemutató előadás ma, szombaton.

— **A Dorian-Filmszínházban** ma, szombaton 3, 5, 7 és 9-kor az „Öfelsége inkognitóban” című 7 felvonásos film látható, amelynek főszerepét a kitűnő Adolph Menjou alakítja, kivülé még a bájos Bessie Lowe és Grete Nissen játszanak a filmben. Előzőleg színe kerül egy 2 felvonásos vígjáték. A műsor keretében az 5, 7 és 9 óras előadásban fellép Virágh Jenő, a budapesti Royal Orfeum komikusja. Holnap, vasárnap délután 11 órakor matiné 10 leles helyárrakkal. Színe kerül Sudermann regénye „Énekek-éneke” Pola Negrivel, ezen kívül Frank Wedekind regénye „Tavaszi ébredése”, Herta Müller-rel. Dorian filmek. — Jön: Nana.

— **Közkivánatra 10. 15 és 20 leles helyárrakkal** szombaton és vasárnap bemutatásra kerül a Passage mozgószínházban a „Biblia” című 18 felvonásos film. Az előadások kivételesen fél 4, 7 és fél 10 órakor kezdődnek.

**Menyasszonyul** kelengyékhez vásznak, chiffonok, damasztok **Leitner Márton R.-T.-nél** szereshetők be.

## Holnap kezdődik a cionisták kongresszusa

### Félmilliót adott Nagyvárad a múlt évben Palesztina felépítéséhez

Az erdélyi cionista érzelmi zsidóság vasárnap és hétfőn tartja meg VII-ik konferenciáját Nagyváradon. Az Erdélyi Zsidó Nemzeti Szövetség előkelő külföldi vendégeket szerepeltet ezzel az alkalommal Nagyváradon. Dr Félix Rosenblüth a cionista világ-szervezet végrehajtó-bizottságának tagja Londonból érkezik, Jeruzsálemből a Keren Kajemeth küldte dr G. Weinstein, a bukovinai cionistákat dr Meyer Ebner, Csernovitz parlamenti követe képviseli. A mozgalom erdélyrészi vezetői közül itt lesz dr Fischer József az EZSNSZ elnöke, Giszkalay János s már meg is érkezett s az előkészítést végzi Weinberger Nándor főtítká.

A Kereskedelmi Csarnokot ezen a két napon bizonyosan megtölti az érdeklődő nagyváradai zsidóság. Különös érdeklődésre tarthat számot

a londoni dr Félix Rosenblüth, az Executio tagjának előadása Palesztina

fejlődéséről és mozgalmairól, valamint dr Nobel Sándor elaborátuma, mely az antiszemizmus leküzdésével foglalkozik.

A konferencia különben ebből az alkalomból vasikos kis könyvet adott ki, mely Weinberger Nándor főtítkári jelentését s egyéb adatokat tartalmaz. Ebből megtudjuk, hogy

**Nagyvárad zsidósága az elmúlt évben több mint félmillió lelet járult hozzá Palesztina felépítéséhez.**

Az erdélyi cionista mozgalom 3.616,912,87 lei bevételt könyvel el, mint a zsidóság áldozatkészségének tanubizonyosságát. Ebből 1.180.111 lelet fordítottak adminisztrációra, propagandára, sajtóra és egyéb költségekre, a fennmaradó összeg átutaltatott. Ugyancsak kimutatás közli, hogy Erdélyből az elmúlt évben 247 lélek vándorolt ki Izrael ősi földjére. Nagyobb részben iparos munkások a kivándoroltak. Nagyváradot 12 kivándorló hagyta el.

## Borzalmas pillanatok három dühöngő oroszán ketrecében

Budapestről jelentik: A Royal Orfeum tegnap esti előadásán majdnem tragikusra fordult incidens történt. A Royal Orfeumban — e hónap elseje óta Akit az oroszánok öríznek című drámái szkeccs keretében fellépnek Marck kapitány oroszánjai is.

Georges Marck angol gyarmati kapitány volt valamikor, de megunta a pálmák világának egyhangu életét és elhatározta, hogy hazajön Európába.

Két oroszán kíséretében érkezett meg Londonba azzal az elhatározással, hogy az oroszánokat társul szegédtteti és produkálni fogja őket Európa varieté-színpadain. Három esztendeig tartott, amíg Marck kapitány annyira vitte, hogy az oroszánok félig-meddig engedelmeskedtek parancsszávának és akkor elszereződött egy nagy szentpétervári cirkuszba.

A két oroszán mellé Marck kapitány szerződttetett egy angol hölgyet is, akivel hosszú ideig együtt dolgozott a varieték színpadán, míg azután egyszer Newyorkban

egy milliárdos beleszeretett az oroszánzelidítőnőbe

és az oroszánok ketrecéből a szerelemmel és a házassággal az 5. Avenue egyik palotájába vitte magával. Ez nemrégiben történt, alig három hónappal ezelőtt. — Marck kapitánynak hát új segítő-társ után kellett néznie. Párisban egy gyönyörű francia nő vállalkozott arra, hogy beáll az oroszánok társulatába. Az oroszánok

egyébként ekkor már hárman voltak, mert Leonak, a hatalmas himoroszlánnak és Lizának, a gyönyörű nőtényoroszlánnak „kisbabája” lett; Lizett.

Mademoiselle Yvonne d'Arc azonban kezdte belátni, hogy olyasmire vállalkozott, amely felülmulja erejét:

**félt az oroszánoktól.** A törékeny francia kisasszonyon mindig nagy ijedtség vett erőt, valahányszor az oroszánok közelébe vitték. Mindig a legnagyobb rémülettel lépett be az oroszánok ketrecébe és valósággal sugárzott az arca a boldogságtól, amikor a produkció után az oroszánok ketrecét bezáró lakatban megfordult a kulcs.

A tegnap esti előadás előtt is remegve állott Yvonne kisasszony a kulisszák mögött.

— Balseitelmem van... — sutogta alig hallhatóan. — De a pályatársak vigasztalták:

— Nem lesz semmi baj!

Tizenegy óra után néhány perccel megkezdődött a produkció: a hatalmas vasketrecék ajtajai csikorogva kinyitáltak és lomhán kilépett a három oroszán. Néhány percig le és föl sétáltak a vastraverzekkel elzárt színpadon, amikor aztán egyszerre ott termett Marck kapitány és szerepe szerint ostorokkal és hegybe végződő vasrudakkal elkezdte ingereini az oroszánokat. A dráma meséje szerint abban a pillanatban,

amikor az oroszánok feldühödnek, be kell lépnie Yvon-

nenak. A kisasszony most is hiven teljesítette kötelességét, feltárta a hátsó falba épített vasajtót és belépett a színpadra. Az arca halott-halvány volt, még halványabb, mint máskor. Csendesesen, hogy a közönség ne hallja, oda is szólt neki a kapitány:

— Ne félj!

Most a jelenés legborzalmasabb pillanata következett. A három oroszán a színpad balsarkában állott, Yvonne a szerző előírása szerint közéjük ment, de ebben a pillanatban

**meztántorodott és rádől a hatalmas himoroszlánra.**

A rettenetes jelenet csak egy másodpercig tartott. Marck kapitány odaugrott, szeméit erősen rásegezte a három oroszánra, amelyek tekintetének ereje alatt állva maradtak és Yvonne kisasszonyt kitolta a színpadról, úgy, hogy a közönség még csak nem is sejtette, hogy a színpadon milyen drámai jelenet játszódott le. Megtévesztően hatott a közönségre az is, hogy abban a percben

**egy másik hölgy állott az oroszánok között: Mack kapitány felesége,**

aki a produkció alatt állandóan a kulisszák mögött áll, a fűszereplőnőhöz hasonló közümben, hogy baj esetén azonnal beugorhasson a szerepbe.

Most is ez történt. Marckné bejött az oroszánok közé és a jelenés most már minden zökkenés nélkül folytatódott.

Marck kapitány és felesége, valamint három partnerük: Leó, Liza és Lizett zugó tapsokat kapott a közönségtől. Yvonne kisasszonyt pedig azalatt öltözőjében még mindig élesztgették az oroszánzelidítő alkalmazottai.

## Autó-baleset a püspökii uton

Tegnap este 9 órakor csaknem végzetessé válható autóbaleset történt Nagyváradon, közvetlenül a püspökii-ut melletti vám szomszédságában. Szabó János 18 esztendősen hentessegéd a Nilgesztelepről a repülőhidon keresztül igyekezett hazafelé falujába. Már túlhaladt a vámsorompón, amikor a hátamögött autótüklőlése lett figyelmes Szabó félreakart ugrani, de már késő volt, mert

**a gépkocsi sárhányója elkapta és több méternyire magával hurcolta.**

Az autó, amely 30 StM jelzéssel volt ellátva megállott és a karján lábán kisebb-nagyobb zúzódásokat szenvedő fiatalemberrel visszafordult a város felé. Szabó Jánost a biharmegyei közpórházban vették ápolás alá.

Topor központi ügyeletes rendőrtisztviselő ma reggel hallgatta ki a megsérült fiatalembert, aki előadta, hogy az autójelzést csak későn vehette észre és így nem volt ideje menekülni.

A szerencsétlenségért a gépkocsi vezetőjét okolja.

A rendőrség a szatmári autó vezetője és tulajdonosa ellen megindította az eljárást.

**FOGAK** és teljes fogsorok szájpadlás nélkül; **FOG** -tömések, Arany fogkoronák és hidak **FOG** és gyökérhúzás fájdalom nélkül **Fogászati rendelő** Strada Iosif Vulcan (Nagy Sándor-utca) 11. Havi és heti részletfizetésre is. 3117

## Színház

### Heti műsor

Szombat este 8 órakor: Megnyitó díszelőadás. Nyitány. Előadja: a színházi zenekar. Prolog. Írta: P. Gulácsy Irén, elmondja Zahler Erzs. Rang és mód, színmű 3 felvonásban (K. Szücs Irén, Gaál Piri, Kovács Imre és Horváth László bemutatkozása.) Bérleten kívül. Sorozat szám 1.

Vasárnap délután fél 4-kor: Rang és mód színmű, mérsékelt helyárrakkal. Sorozat szám 2.

Vasárnap este 8 órakor: Muzsikusz Ferkó operett újdonság. Bemutató. Aggházy Melinda, Mende Klári, Rudas Bandi és Bányász István bemutatkozása. Sorozat szám 3. Jolanda Dragos és Sarter Péter, a cluji román opera balettáncosai felléptével.

Hétfő este 8 órakor: Muzsikusz Ferkó, operett újdonság másodsor. A bérlet. Sorozat szám 4. Jolanda Dragos és Sarter Péter, a cluji román opera balettáncosai felléptével.

Kedd este 8 órakor: Muzsikusz Ferkó, operett újdonság harmadsor. B. bérlet. Sorozat szám 5. Jolanda Dragos és Sarter Péter a cluji román opera balettáncosai felléptével.

Szerda este 8 órakor: Muzsikusz Ferkó operett újdonság negyedsor. C bérlet. Sorozat szám 6. Jolanda Dragos és Sarter Péter, a cluji román opera balettáncosai felléptével.

Csütörtök este fél 9-kor: Heyman Szinkörben: Délibáb, vigjáték újdonság bemutató, Zahler Erzs. bemutatkozása. A bérlet. Sorozat szám 7.

Péntek este fél 9-kor: Heyman szinkörben: Délibáb, vigjáték újdonság másodsor. Zahler Erzs. felléptével. B bérlet. Sorozat szám 8.

Szombat délután fél 4-kor: Muzsikusz Ferkó, operett újdonság ötödsor. Sorozat szám 9.

Szombat este fél 9-kor: Heyman szinkörben: Délibáb, vigjáték újdonság harmadsor. C bérlet. Sorozat szám 10.

A hét összes előadásaira a jegyeket vasárnap reggeltől árusítja a színházi pénztár.

### Bukaresti támadás Molnár Ferenc darabjai ellen

Bukaresti tudósítás alapján az Estilap számolt be először arról, hogy a Teatrul Regina Mária, — Bukarest legelőkelőbb színháza — bemutatta Molnár Ferenc „Vörös Malom”-ját. A kritika elismeréssel fogadta Molnár színpadi alkotásainak ezt az egyik legsikerültebbjét. Egyedül Pamfil Seicaru, az „integrál-na-

cionalizmus” harcos újságírója az, aki elég kedvezőtlenül intézi el Molnár Ferencet. Ezt írja „Hajszá Molnár Ferenc után” című cikkében; amely a Cuvantul tegnapi számában jelent meg:

— Ugy játszik nálunk Molnár Ferencet, mintha a közepes-szerűség frenetikus szenvedélye fogta volna el a román közönséget. Rövid két hónapon belül Molnár Ferencnek négy darabja kerül színpadra: A „frakk” a Teatrul Mic-ben (itt Pamfil Seicaru nyilvánvalóan téved, mert a „frakk” — mint Seicaru írja: „Fracul” — nem más, mint Drégely Gábornak „A szerencse fia” című vígjátéka. — A Szerkesztő megjegyzése.), továbbá a „Farkas”-t és a „Vörös malom” című darabokat a Teatrul Maria Reginában, végül a „Testőr”-t a Teatrul Fantasioban.

— A legutóbbi két premier — írja aztán Pamfil Seicaru — a „Testőr” és a „Vörös malom” bemutatója után egészen jólaktunk ezzel az íróval, akinek technikai tehetsége nem tudja leplezni a szegényes képzelőerőt, nem tud lendületet adni a banális lírikus próbálkozásnak, nem tudja pótolni a drámai ritmus hiányzó erejét. Mindenkinek lehet kéznél receptje egy teljes scéniarumról, amelyet

bármikor kitölthet korrekt dialógusokkal, ami az első pillanatban a túlaradó élet illúzióját kelti.

Majd, miután a darabot elemezte Pamfil Seicaru, erre a konkluzióra jut:

— A „Vörös malom” siralmasan banális, képzelete gyermekes, a közönséget korlátlanul lebecsüli.

A kritika így végződik:

— Minden különösebb élvezet nélkül mondom ezeket az igazságokat, amelyek hivatva volnának arra, hogy a Molnár után való ostoba hajszát lecsilapítsák.

— A Muzsikusz Ferkó premierje. Nagy érdeklődéssel várja a mai első premiert, mely a Muzsikusz Ferkót hozza közönségünk elé. Az érdeklődés teljesen igazolt, mert a Muzsikusz Ferkó a legújabb operettirodalom egyik kivételesen sikerült darabja. Ötletes, kedves cselekmény és pompás Zerkovitz muzsika teszik különösen vörzözővé. A társulat operettszemélyzete mely a mai premieren mutatkozik be, ereje javával indul a sikerért. Az igazgatóság fényes kiállítással és rendezési trükkökkel teszi stílössé az előadást és a cluji román opera két kiváló balettáncosát Dragos Jolandát és Sarter Pétert is szerződtette ez operetthez. A kitünő művészpár több érdekes tánccal fogja gazdagítani az előadást.

## SPORT

### A NAC visszalépett a bajnoki küzdelmekben való részvételtől

A fegyelmi bizottság döntésének súlyos konzekvenciái

Nagyvárad sportéletének kínos szenzációja van. Bekövetkezett az, amire a helyzet ismeretében az Estilap tegnapi számában már céloztunk: a NAC, miután a fegyelmi bizottság döntését, — amellyel az első csapat négy legkiválóbb tagját megfosztotta a játéktól való jogától — igazságtalannak tartja és ezenkívül három másik játékosát különböző okok miatt szintén nem tudja szerepeltetni a vasárnapra kitűzött Biharul-CFR mérkőzésen már hajlandó résztvenni.

A végtelenül elszomorító esetről a NAC terjedelmes memorandumot szerkesztett, amelyben leplezetlenül feltárták azokat az okokat, amelyek ezt

a válságos helyzetet előidézték. Különösen a fegyelmi bizottság működése ellen sorakoztatják föl a memorandum megszerkesztői kifogásaikat, amely szerintük különben teljesen szabályellenesen működik:

— Tizenhét éves becsületesség mult áll mögöttünk, — írják többek között. Mindenkori becsülettel dolgoztunk e város sportkulturájának emelése érdekében. A mai viszonyok között lehetetlenné vált számunkra a bajnoki küzdelmekben való további részvétel.

Ezeket tartalmazza röviden a memorandum, amelyet a NAC elnöksége azzal a megjegyzéssel nyújtott át Jacob József elnöknek, hogy döntésében

minden körülmények között meg fognak nyugodni, mert tudják, hogy Jacob József személyének bekapcsolódása a városi sport életébe egy új, tisztultabb jövőt ígér.

Értesülésünk szerint Jacob József még a mai nap folyamán meghozza döntését, amely a letiltás alatt lévő játékosok játékenedélyének ideiglenes visszaadását fogja tartalmazni.

## KÖZGAZDASÁG

### AZ ÜZLET - mindennap

Mai számunkból a rendes heti közgazdasági rovatunk, Az Üzlet kimaradt és mint ilyen önálló melléklet nem is fog többé szerepelni. Ennek egyetlen oka az, hogy a gazdasági élet rohamos változásait, a napról-napra egymást követő gazdasági eseményeket képtelenek vagyunk hetenként egyszer megjelenő rovatban regisztrálni. Amikor a lei nyitástól zárlatig tizenhárom pontot esik és amikor úgyszólván óránként újabb és újabb közgazdasági helyzet adódik elő, anakrónizmus volna a heti mellékletet fenntartani, amely nem tud lépést tartani az eseményekkel és amely régen elveszíti az aktualitását abban a pillanatban, amikor napvilágot lát.

Az Üzlet megszűnése azonban korántsem jelenti azt, hogy eltérünk attól a programtól, amelyet a közgazdasági mellékletünkben lefektettünk. Éppen ellenkezőleg, ez a rovat rövid idő alatt olyan népszerűséget és sikert ért el, hogy csak megerősített benünket a közgazdasági hírek regisztrálásának szükségességéről. Látnuk, hogy az olvasók a legnagyobb érdeklődéssel viseltetnek minden közgazdasági kérdés iránt, érezzük, hogy épen a mai viszonyok között nagyon fontos, talán a legfontosabb a publikumot pontosan, érdekes és eleven stílusban informálni minden közgazdasági eseményről. Ezért is Az Üzlet megszűnése csak látszólagos. Az Estilap minden egyes száma épen olyan behatóan, szakértelemmel és tájékozottsággal fogja közölni a közgazdasági híreket, mint a heti melléklet. A különbség csak az lesz, hogy mindig a legfrissebb és legaktuálisabb információkkal fogunk szolgálni és az Estilap minden egyes száma bőségesen pótolni fogja a heti melléklet elmaradását.

\* **Levelezői megbízatás.** Arról értesülünk, hogy a budapesti kereskedelmi és iparkamara Balogh Leó Lajost, az Economia igazgatóját romániai levelező tagjává választotta.

Legszebb divatos bolyhos tűzött

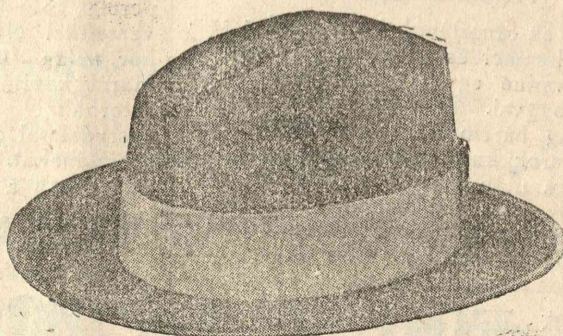
# kalapok

eredeti gyári árban

## Heller & Deutsch

kalapgyári lerakatánál kapható

Nicolae Iorga (Zöldfia)-utca 21



Női és férfi kalapok

### alakítására és festésére

külön osztályt létesítettünk és így módunkban van minden alakítást 48 óra alatt a legdivatosabb formára rendkívül olcsóan elkészíteni. Férfi kalapokból divatos női kalapokat készítünk. :: Gyár:

Bulv. Regele Ferdinand 20

## A mai zürichi nyitás

BUKARESTI 275—

BERLIN . . . 12330 PARIS 1710—  
NEW-YORK 51887 PRAGA 1536—  
LONDON . . . 251450 B.PEST 7270—  
BECS . . . 7325 MILANO 2220—

## Szigoru vizsgalat a goromba es bunozo hazmesterek ellen

A nagyváradai államrendőrségre halomszámra érkeznek a följelentések és panaszok arról, hogy egyes házimesteri lakásokban valóságos éjjeli menedékhelyet rendeznek be, ahol közönséges bűnözőket rejtgetnek és lopott holmikat tartanak eldugva. A szegény partjának persze sejtelve sincs róla, hogy éjszakáit milyen veszélyes elemekkel tölti egy fedél alatt. Hasonlóan akadnak a panasztévők között olyanok is, akik tiltott prostitúció vádját emelik egyik-másik házfelügyelő ellen.

A példátlanul súlyos esetekkel kapcsolatosan Horváth József rendőrigazgatóhoz fordultunk, aki legalaposabb ismerője a város különböző pontjain fekvő bűntanyáknak és már a múltban is nem egy pár ilyen zugszállóról rántotta le a leplet.

Horváth rendőrigazgató kérdéseinkre az Estilap részére a következőket mondotta:

— A panaszok — sajnos — minden tulzás nélkül megfelelnek a tényeknek. A város központjában, épügy mint a távolabb fekvő részeken egyformán vannak olyan házimesteri lakások, ahova az éj leple alatt nem csupán kétes egzisztenciák, de igen gyakran egész közönséges betörők, tolvajok és zsebmetszők menekülnek a rendőrök és detektívek üldözése elől. Hasonlóan megfelel a tényeknek az is, hogy sok házimesteri lakásban tiltott prostitúciót folytatnak.

— Bizalmas jelentéseink vannak az ilyen házimesteri kéjlokokról és kijelenthetem, hogy a rendőrség nem fogja sokáig tétlenül nézni ezeket az üzelmeket és meglepetésszerűen, rajtaütéssel fogjuk leleplezni, a mindenre elszánt házimestereket.

— Ugyancsak sürűn érkeznek panaszok — folytatta érdekes nyilatkozatát Horváth igazgató — hogy egyes házfelügyelők, kulcs-pénz, fűrészpénz, szemétpénz, házimesteri illeték és a jó isten tudja még miféle címeken követelnek pénzeket a lakóktól. A városi szabályrendelet idevonatkozó szakaszai alapján kijelenthetem, hogy

ilyen követelésekre semmiféle jogcím nincs.

A lakó a kapupénzt megválthatja egy hónapra egy összegben, de arra nem kötelezhető és ebben az esetben éjjel előtt egy lejt, éjjel után pedig két lejt fizet a kapunyitásért, tekintet nélkül arra, hogy hány tagu családja van. Minden más díj szedése jogtalan és a rendőrség konkrét följelentések alapján megindítja az eljárást a tulbuzgó házimesterek ellen.

— A közönség megnyugtására még csupán annyit, — fejezte be nyilatkozatát Horváth József rendőrigazgató, — hogy a nagyváradai államrendőrség tudni fogja a kötelezettségét és a visszaélések elkövetőivel szemben vasszigorral fog eljárni.

TISZTA SELYEM  
CREPE DE CHINEK  
minden színben  
raktárra érkeztek  
LEITNER MÁRTON R.-T. HOZ

Férfi és női ruhaszövetek nagy választékban  
Leitner Márton  
R.-T.-nál

# Jacob prefektus erélyes akciója a korrump köztisztviselők ellen

Jacob József prefektus, mint azt már nyilatkozataiban leszögezte, erélyes kézzel akar véget vetni minden a tisztviselők részéről történő igazságtalanságnak és visszaélésnek és úgy a közigazgatásból, mint az állami adminisztráció minden ágából eltávolítja azokat a tisztviselőket, akik még mindig nincsenek tisztában azzal, hogy a közönséggel szemben mi a kötelességük.

A prefektus eddigi elfoglaltsága alatt kevés időt szentelhe-

tett a kérdésnek, most azonban, hogy a legtöbb függő kérdés elintézését nyert, a tisztviselőkérdés megoldására is sor került.

Az intézkedésről Jacob prefektus munkatársunk előtt az alábbi nyilatkozatot tette:

Tekintettel számos felszólalásra, amely két hónap leforgása alatt az agronomok eljárását illetőleg hozzám érkezett, elhatároztam, hogy az új közigazgatási törvény 338 és 339. paragrafusában megállapított jogaimat gyakorolni

fogom. A törvény idézett paragrafusai ugyanis felhatalmaznak, hogy minden olyan esetben, amikor a felszólamlás alapos, utasítást adhatok a csendőrségnek, illetőleg a rendőrségnek a vizsgálat bevezetésére.

— Ezen az alapon megindítottam az eljárást a belényesi agronom ellen, akit az ügyesség aztán szabadlábba helyeztettem.

— Ezt az eljárást minden olyan köztisztviselővel szemben érvénybe fogom léptetni, akinek hivatalos ténykedése ellen alapos kifogások merülnek fel.

## Lemondott? Nem mondott le?

### Beszélgetés Groza miniszterrel

— Bukaresti tudósítónk távirata —

A közmunkaügyi miniszterium előcsarnokában találkoztam Groza miniszterrel. Ott állt a márványlépcsős, piros szőnyeggel borított előcsarnokban két kormánypárti szenátor társaságában, valami nagyon kedélyes dologról beszélgethettek, mert Groza nagyon jókedvűen nevetett.

Amikor elbucuzott a két szenátortól, megszólítottuk a minisztert:

— Ugy hallottuk kegyelmes uram, hogy Déván van, milyen ügyben jött Bukarestbe?

Groza nevetve húzta ki a zsebéből az egyik bukaresti lap legutóbbi számát:

— Nézze mi áll itt?

Az említett lap, az első oldalon nagy betűkkel irt cimben megírja, hogy Groza már nem miniszter és az ország közvéleménye nevében kéri, hogy a minisztertanács informálja az országot erről a tényről. Állítólag Groza beadta a lemondását, a minisztertanács ezt a lemondást el is fogadta, viszont ez mind oly csendben, feltűnés nélkül történt, hogy a sajtó nem szerzett tudomást róla.

A cikk további részében Groza lemondásának okait szellőzteti. Állítólag a liberálisok követelték volna, hogy Groza lemondjon. A parlament bezárása előtt, amikor Groza átadta a közmunkaügyi tárcát, állítólag kinevezték Erdély miniszterének s Groza azóta hivatalosan úgy szerepelt, mint tárcanélküli miniszter.

Most már Groza, — a hír szerint megelégette ezt a helyzetet és politikai barátjainak kifejezett te volna:

— Nem vagyok miniszter... nem utazom szalonkocsiban, nem használom a hivatalos autót, lemondtam...

Groza nevetve tette zsebre a lapot:

— Lásna, ezért jöttem Bukarestbe, hogy bebizonyítsam, hogy a lap hire nem felel meg az igazságnak, most lesz az olasz herceg fogadási ünnepélye, ott láthat engem is frakkban a többi miniszterek között, ez lesz a legjobb bizonyíték arra nézve, hogy nem mondtam le.

— De kérem miniszter ur, lenne szives megmondani, hogy akkor hogyan áll tulajdonképen az erdélyi miniszterség kérdése?

— Roppant egyszerű ez a dolog de jure én vagyok az erdélyi miniszter, azonban e miniszterium felállításának programján nem jutottunk túl.

— És miért? — hangzott a kérdésünk.

— Miért? Mert a miniszterium felállításának olyan követelményei voltak, melyek úgy látszik, nem voltak teljesíthetők és ezért nem vállaltam a további munkát.

— Szóval, lemondott miniszter ur?

— Szó sincs róla, én ma is miniszter vagyok és amint mondtam, az olasz herceg fogadási ünnepélyén ott láthat engem is...

Beszélgetés közben kiértünk a Boulevard Elisabetára és miután Groza elbucuzott tőlünk: gyalogszererül indult meg a Calea Victoria felé...

Talán mégis van valami igazság a híresztelésekben, ha Groza nem használja többé a minisztereknek kijáró hivatalos autót?

## „...Mig a föld megteszi útját a nap körül... ujból a liberálispart lesz kormányon“

— Bukaresti tudósítónk távirata —

Az Adeverul kisenevi munkatársa beszélgetett Inculec volt liberális miniszterrel, aki most tért haza Amerikából. Az exminiszter, aki a liberális pártban Bessarabiát szokta képviselni, kijelentette, hogy Amerikában magánaton volt néhány kirándulóval együtt. Megcáfolta Inculetz azt a tendenciózusan terjesztett hírt, hogy Jonel Bratianu vissza akar vonulni a liberális párt vezetőségétől.

Az újságíró megkérdezte: mikor kerülnek megint kormányra a liberálisok?

Inculetz így válaszolt:

— Mikor kerülünk hatalomra? Ha válaszolnék, indiszkrétciót követnék el. Mindenesetre annyit mondhatok, hogy a föld még nem tette meg egész útját a nap körül, mire a liberális párt ismét átveszi az ország ügyeinek intézését... Ezzel a proféciával végződött az intervjú. De mintha ez a jövődőlés is úgy hangzanék, mint egykoron Vilmos császár híres mondása: Mire lehullanak a falevelek...

**Frenczel**  
Oradea, Vlahuța-úca 44.  
Telefon: 913.  
Épület üvegezési vállalat  
tábla- és ilkkörüveg  
nagyraktára

### EGY VASUTAS SÜLYOS BALESETE

Tegnap délben tolatás közben a nagyállomás és Velence közt sulyos szerencsétlenség történt. Egy tolató mozdonyon felrobbant egy olajos kanna és Mikurec János vasuti fűtő sulyos égési sebeket szenvedett. Beszállították a biharmegyei közkórházba.



# LUKÁCS & Co. Nagyáruházában ORADEA

Strada Prințul Carol, a színház mögött

## lehet a legjobban, legizlésebben és legolcsóbban vásárolni

Nőikabát angol szövetből **2500, 2625, 2775**  
 Posztó nőikabát brokát bé-  
 léssel **3500, 3625, 3750**  
 Prima velour posztó női-  
 kabát brokát bélésel és  
 szőrme garnitúrával **5000, 5250, 5550**  
 Gyermek-kabát 3, 4 és 5  
 éves részére **1300, 1365, 1430**  
 Szepességi vásznak egyedüli gyári lerakata.  
 Női- és férfikabát és ruhaanyagokban óriási  
 választék. Selymek, batiszt-schiffonok nagy  
 raktára. — Gyermekruhák és kabátok!

Férfi-öltöny készen vagy  
 méret után **3500, 3625, 3800**  
 Férfi double kabát készen  
 vagy méret után **3500, 3625, 3750**  
 Férfi télikabát prima posz-  
 tóból, cherche bélésel,  
 vattelinezve **6000, 6300, 6600**  
 Elegáns városi bunda seidi-  
 nett bélésel vattelinezve **7000, 7350, 7700**  
 Nagy választék mikádó és bőrkabátokban!



Meleg, tartós, mint egy kaffan, a Lukácsnál vett pehely paplan!

## Csillárok

részletre

### Friedmann

villanyszerelőnél, Oradea,  
 Piața Unirii 16.

Telefon 868 szám.

Lámpaernyők behuzása  
 izléses kivitelben.

Mosse 3021-3

## „BREAZU“

Természetes

### keserűvíz

nem okoz bélbántalmakat, nem  
 káros és nem fárasztja a vesét,  
 Orvosok által elsőrendűnek el-  
 ismerve. Előnyös ár, miután be-  
 viteli vám nem terheli. Kapható  
 gyógyszerárakban, drogueriákban  
 és fűszerüzletekben. Főraktár:

### Fischer Emilnél

ORADEA,  
 Parcul Stefan Cel Mare 11.

Telefon 962.

3053

### Értesitem

nb. rendelőimet, hogy kép-  
 keretező üzemet Strada  
 Alexandri (Teleki)-u. 35. sz.  
 alól ugyancsak Teleki-u. 2.  
 (özv. Löwingerné üzletébe)  
 helyeztem át.

### Blau Dezső

Blondel keretek nagy vá-  
 lasztékban. 2195

x UTAZIK külföldre? Vi-  
 zumot vegyen a Hegedüs Hir-  
 lapirodában.

## APRÓHIRDETÉSEK

Egy szó 4 lei, vastagabb betű 8 lei. A legkisebb apróhirdetés (10 szóig)  
 40 lei. Állásajánlásoknak 50% engedmény. »Cim a kiadóban« jezésért  
 külön 10 lej fizetendő. Címek után érdeklődők jegyzék fel a hir-  
 detés mellett álló kis számot és kérdezősködésnél hivatkozzanak arra

A „Nagyvárad Estilap“ apróhirdetéseit mindennap kiragasztjuk  
 a városi hirdetési oszlopokon és táblákon

### LEVELEZÉS

DODY. Vártalak bent. Holnap  
 jöjj. Végleg bent vagyunk. 489

SZINONINEA. Mióta R. ott van  
 írni félek. Szerelmem változatlan. 491

54 lei egy kilogram vajjal  
 készült TEA TÉSZA  
**(keksz)**

a SPORT cukorkaüzlet-  
 ben Str. Gen. Mosoiu (Kert-utca)

### LAKÁS

BELVAROSBAN gyönyörű 3  
 szobás, modern utcai lakás nagyon  
 olcsón sürgősen átadó, ugyanott  
 egy tölgy háló jutányosan eladó.  
 Cim Hegedüs hirdapirodában. 484

KÖZPONTHOZ közel két külön  
 szobát keresek butor nélkül. Cim  
 Hegedüs hirdapirodában. 494

KÜLÖNBEJARATU buforozott  
 szobát keres vidéki kereskedő,  
 nem állandó használatra. Ajánla-  
 tot „Arad“ jelűre a Hegedüs hir-  
 lapirodába kér. 495

### ADÁS-VÉTEL

ELADÓ alig használt 3 lóerős  
 csuszatógyűrűs villanymotor. —  
 Dandé, Decebal (Vitéz) utca 42. 488

ANTIK szalon porcellán eladó.  
 Delavrancea (Ritoók Zsigmond) u.  
 30. szám. 492

ADÓMENTES új ház azonnal  
 beköltözhető 324 öles saroktelek-  
 kel biharpüspöki uton. Bontidőn  
 üzlet melletti lakáson kívül tizen-  
 ötszázalékos jövedelmezéssel,  
 kedvező fizetési feltételekkel, ol-  
 csón, sürgősen eladó. Értekezni:  
 dr Czeglédy ügyvéd, Delavrancea  
 (Ritoók Zsigmond) utca 12. 382

### ALKALMAZÁS

PERFECT szakácsnőt keresek  
 15-ére. Dr Roxin, Alba-Iulia (Bu-  
 nyitay) liget 12. 469

RIKKANCS fiut jó fizetéssel  
 azonnalra felveszek Propp hirtap-  
 árus. Mosoiu tábornok (Mezey  
 Mihály) utca Bihoreana Iapu  
 alatt. 473

FIATALEMBER, kezdő irodai  
 teendőkből, gyakornoki állást ke-  
 res. Cim a Hegedüs hirdapirodá-  
 ban. 478

TANULÓLANYT felvesz V.  
 Vass Mária nőruha szalonja. Fer-  
 dinánd király (Rákóczi) ut 8. 487

KERESKEDŐSEGÉD vagy ügy-  
 nök felvétetik, havonta fix és ju-  
 talék 15 ezer lei. Heiyi nagy is-  
 merettséggel rendelkezők jelent-  
 kezzenek Lengyel harisnyáru-  
 házba, Ciorogariu püspök (Uri)  
 utca 14. gimnázium. 496

JÓL főző mindenest keresek  
 azonnalra is. Cim Hegedüs hirtap-  
 irodában. 493

SZERÉNY igényű gyakorlott  
 gép- és gyorsíró állását azonnal  
 változtatná. Cim Hegedüs hirtap-  
 irodában. 474

### OKTATÁS

HEGEDÜ tanítását elvállalom.  
 kezdőknek és haladóknak. Cim a  
 Hegedüs hirdapirodában. 479

### KÜLÖNFÉLÉK

VARRÓNÓ, ki szépen varr és  
 javít, házhoz ajánlkozik. Vidékre  
 is megy. Cim Hegedüs hirdapiro-  
 dában. 490

SZOMBAT este disznótoros va-  
 csora az Iparos vendéglőben. 486

\* Vizumozás gyorsan, ponton-  
 san a Hegedüs hirdapirodában.

Naponta  
 frissen pörkölt kávé,  
 ugyszintén

**Fűszer és csemege**

árak  
 LADNERNÉL

Bulv. Regele Ferdi-  
 nand 24 Pfebánia-palota

Fest. Tiszit  
 2 nap alatt

**Malinovcsán**  
 a Sas alatt

Mos. 2779 Vassal

**Szőrmeárak**  
 nagy választékban, olcsó árban

**Balázs szücsnél**  
 Mihai Viteazul (Nagyipiac)-tér 2.  
 Wechsler-udvar

**Dr Bárdos József**  
 óras üzletét Bul. Reg. Ferdi-  
 nand 24-a sz. alá (Sztaroveszky-  
 utcával szemben) helyezte át

**Ruhagépírműzést,  
 tambarozást**  
 nagyon olcsón vállalom

**Vlahuța-utca 29. szám.**

## 200 leit

erő négy érdek-  
 fesztető regényt  
 kaphat, ha felad  
 a Nagyvárad  
 Estilapba

## 40 leier

egy tiszavas  
 apróhirdetést.  
 Minden 20-ik  
 apr. hirdető meg-  
 kapja a könyv-  
 jutalmat

## ingylen

Sonnenfeld Adolf-nyomda r. t.